

Προλετάριι όλυ τυ κόσμυ ενοθίται!

D 8  
332

N. A. ΣΕΜΑΣΣΚΟ

ΔΕΚΑΤΙ ΤΡΙΤΙ  
ΕΠΕΤΙΟ  
ΤΥ ΟΧΤΟΒΡΙ

---

Μετάφρασι Α. ΡΕΝΟ

---

ΕΚΔΟΣΙ «ΚΟΜΥΝΙΣΤΙ»

Ροςτοβ-Ντογ 1930





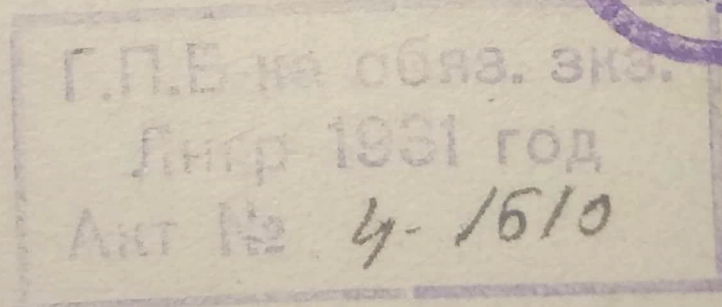
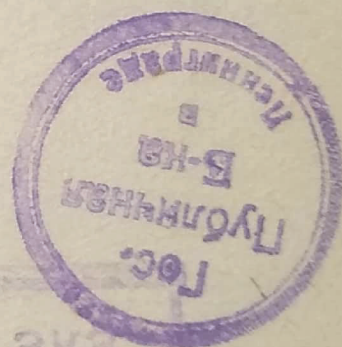
Προλετάρι όλυ τυ κόσμυ ενοθίτε!

D 8  
332

N. A. ΣΕΜΑΣΣΚΟ

# ΔΕΚΑΤΙ ΤΡΙΤΙ ΕΠΕΤΙΟ ΤΥ ΟΧΤΟΒΡΙ

Μετάφρασι Α. ΡΕΝΟ



---

ΕΚΔΟΣΙ „ΚΟΜΥΝΙΣΤΙ“  
ΡΟΣΤΟΒ-ΔΟΝ 1930

Н. А. Семашко

ХІІІ годовщина Октября  
ИЗДАНИЕ  
Греческого из-ва „КОММУНИСТИС“  
Перевод А. РЕНО

Крайлит № 48-25

Заказ № 228

Тир. 3000

Ростов-Дон. Типография Греческого Изд-ва „Коммунистис“



---

## Π Ρ Ο Λ Ο Γ Ο Σ

Κάθε επέτιο τις Οχτοβριανις επανάστασις για τους εργαζόμενους τις ΕΣΣΔ κε για τους προλετάριους όλου του κόσμου, δεν ίνε μόνον απλι γιορτι: αφτι τι μέρα ι προλετάριι τις Ενοσις κιτάζουν πίσο στο περαζμένο δρόμο, επαλιθέδουν τις ιφιστάμενες επιτιχίες, διδάσκοντε πάνο στα λάθι-τους κε έτσι καλιτερέδουν τι δουλια τις παραπέρα ανικοδόμιζις του σοσιαλιζμου ετιν ΕΣΣΔ

Ο ς. Σταλιν στο άρθρο, το αφιερομένο ετι 12-ι επέτιο του Οχτόβρι, ονόμασε αφτο το χρόνο «χρόνο τις μεγάλις στροφις». Πια ίνε ι υσία αφτις τις στροφις; Σε τι πρέπει να στρέψουμε τι προσοχί-μας;

---





## I. Η ΔΙΕΘΝΙΣ ΘΕΣΙ ΤΙΣ ΕΣΣΔ

Προτ' απ' όλα πρέπει να σταθούμε στι διεθνη θεσι τις Σοβιετικis Ενωσιs, οποs διαμορφόθηκε το περαζμένο χρονο. Αφτι ι θεσι χαρακτηρίζετε πρότ' απ' όλα με τιν έντασι τυ μίσυς κατα τις Σοβιετικis Ενωσιs απο μέρυς τον μπυρζυαζικον κρατον κε με το δινάμομα τον προετιμασιον τυ πολέμυ κατα τις Σοβιετικis Ενωσιs. Μπορυμε νά πυμε χοριs ιπερβολι, ότι δεν ιπέρχκε ατιμία, μπροστα στιν οπία να σταμάτισαν ι εχθρίμας, φτανι να έδλαφτε τι Σοβιετικι Ενωσι στιν ανιχοδόμισι τυ σοσιαλιζμυ. Σαν παράδιγμα ιλιθιότητας μπορύμε να ιποδίκσυμε τι περίφιμι ιστορία τυ Κυτιέποφ, για τιν οπία θύιζαν ολεs, ι αστικεs εφιμερίδες για κάμποςυς μινεs. Εκsαφανίστικε μεραμεσιμέρι s' ένα απο τυs κεντρικυς δρομυς τυ Παρισιω ο άσπρος στρατιγοs Κυτιέποφ. Μερικεs εφιμερίδες έκαναν τιν ιπόθεσι, ότι μια κλίκα τον εμινκρέδον εχθρέβονταν τιν άλι κε ότι „εκsαφάνισε“



τον άσπρο στρατιγο για τα ομαδικά-τις συμφέροντα· αλες ιπόθεσαν, ότι ο άσπρος στρατιγος δεν αγα- πύσε να πληρόνι τα χρέι κε ότι, οταν ι πιστοτες δίχθικαν επίμονι, ο ίδιος „εξαφανίστικε“ απο τυς πιστοτές-τυ· τρίτι ιποπτέδονταν σαν ετία τις φιγισ τυ στρατιγου αποτιχιμένο έροτα· τεταρτες— εφτιχιζμένο έροτα κ. λπ. χορις τελος. Όμος όπιες κι αν ήταν, ι ετίες τις φιγισ τυ στρατιγου, τί γι- ρέδι εδο ι Σοβιετικι Ενοσι; Κι όμος ι μπουρζυα- ζικες εφιμερίδες όλυ τυ κόσμυ για πολυς μίνες σάλπιζαν σε όλον το κοζμο οτι ι μπολσεβίκι έκλεπ- σαν τον άσπρο στρατιγο. Ο ιπολιγιζμος αφτις τις θλακόδικις ιστορίας ήταν φανερος· να τρομάκσυν το κόσμο με το φάνταζμα τον λιστον— μπολσεβίκον, πυ μέρα-μεσιμέρι κλέβυν ζοντανυς ανθρωпыς στυς γεμάτυς κόσμο δρόμυς τον μεγάλον πόλεον κε να αναγκάσυν αφτον το κόσμο να μισι ακόμα περισό- τερο το κομυνιζμο κε νικόντας τιν δίλια-τυ να τον αναγκάζυν να πιαστι με τυς μπολσεβίκυς. Μόνο γιαφτο γραφτικε αφτι ι θλακόδικι, ιλίθια, ιστορία τυ Κυτιέποφ.

Σαν παράδειγμα μπουρζυαζικις ατιμίας μορι να χρισιμέψι ι ατέλιοτι ακόμα προετιμασία τις „σταδροφορίας“ κατα τις ΕΣΣΔ. Ι αντιπρόσοπι όλον τον εκλυσιον ενόθικαν στο μανιαζμενο μίσος



κατα τις Σοβιετικές Ενοσεις. Η σταθροφορία όφειλε, αχσιοθήτε να κιταχσετε, να μαθι στις εργάτες κε χορικυς τις Σοβιετικές Ενοσεις τι θεοσεβία. Προετί-μαζαν αφτι τι κάθοδο κατα τυ Σοβιετικυ Κράτους ι αντιπρόσωπι εκίνον τον μπουρζουαζικον κρατον, πυ σε κανένα απ'αφτα ι εκλίσία δεν ινε χοριζ-μένι απο το Κρατος, πυ δεν έχι εφαρμοσθι ι μεταρίθμισι εκίνι πυ πραγματοποιίθικε απο τί Σο-βιετικι κιβέρνισι πριν 13 χρόνια, τις προτες ακόμα μέρες τις Οχτοβριανις επανάστasis. Διλ. ετιμά-ζονταν να μας μαθυν τι θεοσεβία ι αντιπρόσωπι εκίνον τον κρατον οπυ ιφίσταντε κιρίαρχες, εκλι-σίες ι οπίες χρисиμοπιυν τι δίνامي τις κρατικις εκσυσίας για να καταπιέζυν τις άλες θρισκίες. Ο ίδιος ο ο ρ θ ό δ ο κ ς ο ς — κε σινεπος καθόλυ επαναστάτις — αντιπρόσωπος στιν Πολονικι Βυλι λεφχορόςος Μπογδάνοβιτς κσεσκέπαξε τι θεοσεβία τις καθολικις Πολονίας. „Τί μυ πσάλετε για τι Σοβιετικι Ενοσι!“ — κσεφόνισε αφτος ο βυλεφτις. — Εκι ι εκλίσίες κλίνυν με τον επιθιμία τυ ίδιυ τυ πλιθιζμυ. Ομος εδο σε μας στι Πολονικι Λεφ-χοροσία, ι αστινομία έρχετε στις ορθόδοκxες εκλι-σίες μας, κρεμάι λυκετο στι πόρτα κε διλόνι: „Απο δο κε πέρα αφτι ι ορθόδοκσι εκλίσία μεταθάλετε σε καθολικι“. Νά πια ινε θεοσεβία τις καθολικις



Πολονίας. Η ίδια θεοσέβεια ιπαρχί σε κάθε μπουρ-  
ζουαζικο Κράτος όπου η εκκλησία δεν ίνε χοριζμένη  
απο το κράτος κε όπου η κυριαρχύσα θρισκία χρισι-  
μοποιι τι δυναμι τις κρατικις εκσυσίας για να δυ-  
λόνι το στόμα τον αλόπιστον.

Επι κεφαλις τις θρισκεφτικις σταθροφορίας  
στέκετε ο Πάπας τις Ρόμις, το κεφάλι τον καθο-  
λικον — εχίνον τον καθολικον — ιςυιτον, πυ τα  
χερια-τους μέχρι σήμερα δεν καθάρισαν απο το έμα  
τον καταδιογμένον αλόπιστον. Εχίνι βασάνισαν το  
μεγαλο σοφο Γαλιλέο πυ τόλμισε να διαδόσι τιν  
επιστιμονικι-τυ πεπίθισι — πυ σήμερα τιν εχουν  
παραδεχθι ολι—ότι δεν γιρίζι ο ήλιος γίρο απο  
τι γι, όπος δίδασκε η καθολικι εκκλησία κε η εκκλη-  
σιες ολον τον άλλον θρισκιον, αλα ότι η γι γιρίζι  
γίρο απο τον ήλιο. Γι'αφτι τι διδασκαλία, έρικσαν το  
Γαλιλέο ετι φιλακι, τον κράτισαν μακρο χρόνο  
στο ιπογιο, ος πυ τιφλόθηκε. Κε ο μεγάλος σοφος  
πέθανε τιφλος. Αφτι η καθολικι—ιςυίτες, ίνε κίνι  
πυ έκαψαν ζοντανυς ανθρόπυς αλον θρισκεβμάτον  
πάνο σε σορυς κσίλον, πυ εφάρμοσαν τις αγ-  
ριες τιμορίες τις ιερας εκσετασις κλπ. Κι αφτι  
η κίρι ετίμαζαν τι κάθοδο εναντια ετιν Σοβιετικι  
Ενοσι, για να τι μάθουν τι θεοσέβεια! Μίπος ίνε



-δυνατον να πάι κανις παρακάτο στο δρόμο τις ατιμίας κε τις υποκρισίας!

Ομος ι εχθρι τις Σοβιετικις Ενοσις δοκίμαζαν να τιν βυλιάκουν τον περαζμένο χρόνο όχι μόνο με τετιες μέθοδες υποκρισίας κε ατιμίας, όχι μόνο με ικονομικες μιχανοραφίες κε τον ικονομικο αποκλιζμο. Στο περαζμενο χρονο ι εχθρι-μας έδι-κσαν, οτι δεν άφισαν ακόμα τι σκέπσι για τιν απόπιρα να εμποδιζυν τι σοσιαλιστικι ανικοδόμισι στι χώρα-μας με το χέρι οπλιζμένο. Πολι σιχνα ανάμεσα στα λίγο σινιδιτα στρόματα τυ πλιθιζμου ακούντε ομιλίες ότι τα λόγια για το κίνδινο τυ πολέμου ίνε „πονιρια τον μπολσεβίκον“ οτι ι υπο-δίκσις για τιν απιλι τυ πολεμου ίνε δίθεν „ιπερβο-λες“. Ο περαζμένος χρόνος έδοσε ακλόνιτες απο-δίκσις πόσο δίκεες ίνε ι υποδίκσις για το πόσο πι-θανι κε πόσο κοντα βρίσκετε ι ένοπλι επίθεσι τον εχθρον-μας κατα τις Σοβιετικις Ενοσις. Ι απο-δίκσις αφτυ τυ πραγματος δόθικαν στιν Μαχρινι Ανατολι.

Αλίθια, τί γένικε στι Μαχρινι Ανατολι; Αν ι εχθρί-μας έκαμαν απόπιρα αποδίβαςις μεγαλον στρατιοτικον σομάτον· αν τα σίνορά-μας σε πολλα μέρι χτιπίθικαν με τι φοτια τον κανονιον· αν ι λεφκοφρυρι μαζί με τυς κινέζους άσπρους λιστες



επετέθεικαν ενάντια στα ιρινικά χοριά-μας, έχα-  
ψαν ικοδομες, λίστεψαν, σκότοσαν ανθρώπους—μί-  
πος, όλ'αφτα δεν ίνε πολεμικι προβοκάτσια; Κι αν,  
για να σταματίσουμε αφτι τιν ανέδια μας χριάστηκε  
να περάσουμε τα σίνορα τις Μακρινις Ανατολις κε  
να γραπόσουμε αφτους τυς καχύργυς, μίπος αφτο  
δεν ίνε πολεμικι απάντιςι σε πολεμικι προβοκά-  
τσια; Στι Μακρινι Ανατολι, ι εχθρί-μας έδικσαν ακό-  
μα κι ακόμα μια φορα, ότι δεν πάδουν να ψιλα-  
φιζουν τι δίναμι τις Σοβιετικις Ενοσις με τις  
λόνχες. Αλίθια, ο τιμιμένος με το παράσιμο τις  
Κοκινις Σιμέας στρατος τις Μακρινις Ανατο-  
λις έδοσε τι πρεπόμενι απάντιςι σ'αφτι τι πολε-  
μικι πρόκλιςι· αλίθια, ι λόνχες τον λεφκον λιστον  
έςπασαν μπρος στί λόνχι τον κόκινον στρατιοτον,  
κε το χερι πυ άπλοσε τι λονχι μέσα απο τα  
σίνορα κτιπίθηκε απο το δυνατοτερο χέρι τον  
εργατον κε αγροτον τις ΕΣΣΔ. Αλα το γεγονος  
τις απόπιρας πολεμικις επίθεσις μένι γεγονος.  
Κε για κανενα δεν ίνε μιστικο, οτι πίσο απτι  
πλάτι τον άσπρον εμινκρέδον κε τον κινέζον  
στρατιγον έστεκαν ι διεθνις ιμπεριαλιστες. Τα  
γεγονότα τις Μακρινις Ανατολις, ας ανίχουν τα  
ματια κίνον, πυ έλεπυν θολα, πυ δεν καταλα-  
βένυν το πολεμικο κίνδινο, πυ απιλι τι Σοβιετικι



Ενοσι κε κινον πυ μυρμυρίζουν „Ι ομιλίες για το πολεμικο κίνδυνο ίνε πολι ιπερβολικες“.

Εμεις καταλαβένουμε εκσέρετα τις ρίζες αφτου τυ αφκξανόμενου μισους τον εχθρον μας ενάντια στι Σοβιετικι Ενοσι. Ι πρότι ετία αφτου τυ μίςους, κσεσκεπάσθηκε πολι καθαρα το περαζμένο χρόνο, κι αφτι ινε, ότι ο καπιταλιστικος κόσμος μπίκε στι ζόνι τις ικονομικις κρίσις, πυ έσιρε πιςο-τις τιν όκσινσι όλον τον αντιθέσεων-τυ, ι χρονια πυ πέραςε γεμάτι απο σινδιασκέψεις κάθε ίδους, απο απόπιρες συμφονίας ανάμεσα στις ιμπεριαλιστικες, δινάμες, κε όμος ολα τα χάζματα αναμετακσί-τους όχι μόνον δεν σκεπάστικαν αλα, αντίθετα, διαρκος περισότερο επλάτιναν. Επλάτινε ι άδισο ανάμεσα στον ανγκλικο κε αμερικανικο ιμπεριαλισμο, ανάμεσα στις δινάμις πυ θγίκαν νικιτες απ'το πανκόζμιο πόλεμο κε κίνον πυ νικίθικαν ανάμεσα στις χόρες πυ θγίκαν νικίτριες διμιουργίθικαν εκσίςυ χάζματα: Ι άνγκλι ιμπεριαλιστες έτριζαν τα δόντια-τους στους γάλους, κε ανάποδα. Ι ιταλι φασιστες εμύγκριζαν ενάντια στους ιμπεριαλιστες τις Ανταντ. Ι ικονομικι κρίσι εκλόνισε τις θάσις τις πιο γερις ακρόπολις τυ πανκόζμιο ιμπεριαλισμου—τον Εγομ. Πολιτιον. Ακόμα κι' αφτος ο ιμπεριαλισμος, πυ θισάθρισε απο το πανκόζμιο πόλεμο, πυ εκτόπισε



τους ανταγωνιστές-του τον κερδο του πολέμου, έπαθε  
ρίγμα στις ίδιες τις βάσεις-του. Η οικονομική κρίση  
ανκαλιάρζει τι μια μετα την άλλη τις καπιταλιστικές  
χώρες. Διαλύνετε σε καπνο και σκόνη οι σάπιες προφι-  
τιές τον μπυρζουάδον οικονομολόγον και τον σινοδόν-  
τους από το στρατόπεδο τον μενσεβίκον και δεξιόν  
οπορτυνιστον, για τον «οργανωμένο καπιταλισμό»,  
για το κσεπέραγμα τις κρίσεις στη σύγχρονη καπι-  
ταλιστική οικονομία.

Αρχίζει να κλονίζετε η μεγαλύτερη εφεδρία τον  
εκμεταλεφτικόν τάκσεον—η απικιακές και μισοαπι-  
κιακές χώρες. Μέχρι σήμερα σινταράζετε η Κίνα,  
η κόκκινη σιμέα τον σοβιετ σικόνετε πότε στη μια,  
πότε στην άλλη επαρχία τις Κίνας, και η κόκκινη  
σιμέα τον κινέζον εργάτον και χωρικόν ανκαλιάρζει  
διαρκώς κενύργιες πόλεις. Στην Ινδία υπάρχει ανι-  
σιχία, το κίμα του επαναστατικού κινήματος κσεπέ-  
ρασε τους σιντιριτικούς πολιτικούς του τύπου Γάντι, τους  
πράχτορες του Αγγλικού ιμπεριαλισμού, και σικόνετε  
όλο και πιο ψιλά.

Ανισιχίες στην Εγγίπτο, που χρειάστηκε να διαλύσουν  
ακόμα και τη νομοθετική συνέλευση που υπακούει πιστά  
στον Αγγλο βασιλιά· τα στρατεύματα της πορείας τον  
γάλλον ιμπεριαλιστον εξακολουθούν να μένουν στη Συ-  
ρία και το Μαρόκο.



Με μια λέξει βαθια αναταραχι ιπάρχι σε όλες τις απικιακες κε μισοαπικιακες χώρες. Ο καπιταλιζμος όμως δεν μπορεί να ζίσι χωρίς καταλίστεψι κε καταπίεσι αφτον τον χορον, ο ιμπεριαλιζμος δεν μπορεί να ιπάρχει, χωρίς να αρπάζι αγορες, χωρίς να εφαρμόζι λιστρικι πολιτικι. Να γιατι ο ιμπεριαλιζμος αγωνίζετε με τέτια λίσα κε τέτια αγριότιτα σ'αφτες τις χώρες για τι κιριαρχία τυ. Κ'ι επανάστασι όμως εκι αναπτίσετε μπρος στα μάτια-μας, κε ο χρόνος πυ πέρασε ήταν γεμάτος απο τον ιροικο αγόνα τον απικιακον κε μισοαπικιακον λαον για τιν ανεκσαρτισία τυς.

Θανάσιμο ράιζμα στα θεμέλια τυ καπιταλιζμου ανίγι σαν σινέπια τις αφκσις τυ επαναστατικου κινίματος κε στα ίδια τα καπιταλιστικα κράτι. Ι εκλογες πυ έγιναν πριν λίγο κερο στι Γερμανία, στις οπίες 4<sup>1</sup>/<sub>2</sub> εκατ' κητίκον πσίφισαν ιπερ τον κομουνιστον, για τι σοβετικι Γερμανία, στις οπίες παρα τι λισαζμένι λεφκι τρομοκρατία ο αριθμος τον πσίφων τυ κομουνιστικου κόματος άφκσισε σε σίνκρισι με τις προιγύμενες εκλογες κατα 350/ο, αποτελουν ένα απο τις δίχτες τις άφκσις τον τακτικον αντιθέσεων κε τις αριστεροπίσις, επαναστατικοπίσις τις εργατικις τάξις.

Κε μετακινίτε ι μπουρζουαζία απο το αριστερο



(σιμφιλιοτικό) πόδι στο δεξί (φασιστικό), γιατί το χόμα διαρκώς κε πιο πολί ανάβι κατ' απ' τα πόδια απ' τιν όκσινσι τον τακτικόν αντιθέσεων κε δεν μπο-  
ρι ο καπιταλιστικός κόσμος να θρι διέκδοδο απο τιν κρίσιμι κατάρτασι-τυ.

Παράλιλα όμος μεγαλόνι ι σοσιαλιστικι ανικοδό-  
μισι στι Σοβετ. Ενοσι· ο καπιταλιζμός νκρεμίζετε  
απο το βυνο, ο σοσιαλιζμός κάθε χρόνο ιπερνικάι  
τα εμπόδια στο δρόμο τυ. Πός λιπον να μιν μι-  
σάι ι πανκόζμια μπυρζυαζία τι Σοβιετικι Ενοσι; Πός  
λιπον να μι μεγαλόνι αφτο το μίσος τις μπυρζυα-  
ζίας προς τυς εργάτες κε αγρότες τις Ενοσις; Πός  
να μι μεταχιρίζετε όλα τα μέσα αρχίζοντας απο  
τις σικοφαντικες καμπάνιες τις εκλisis κε τυ τύπο  
κε τελιόνοντας στus πολεμικυς τιχοδιοκτιζμυς;

Πός να μιν δοκιμάσι να σπάσι τι πιατιλετκα-  
μας, φτάνι να εμποδίσι τιν ανικοδόμισι τυ σοσιαλιζμυ;  
Απο δο θγένι για το κομσομόλο το σιμπέραζμα:  
να δυναμόσι με όλα τα μέσα τι δύναμι τις  
Σοβετικis Ενοσις· Εχτελόντας τι θιτία τυ στο  
στρατο ο κομσομόλος πρέπι να δίχνι το παρά-  
διγμα τις πολεμικis πιθαρχίας κε τις πολε-  
μικis εκμάθισis. Ο κομσομόλος οφίλι να θιμάτε  
ότι ι αμιντικι ικανότιτα τις χώρας-μας σχηματί-  
ζετε απο διο παράγοντες: απο τι δύναμι τυ



Κόκινυ Στρατῷ κἔ ἀπο τιν ἀμιντικὴ ἱκανότητα  
τῷ πλιθιζμῷ-μας. Ὁ μελοντικὸς πόλεμος θὰ  
διακρίνετε με δύο ιδιότητες· πρῶτα-πρῶτα θὰ ἴνε  
πόλεμος τακτικὸς, πόλεμος τὴς μπουρζουαζίας κατὰ  
τὸ προλεταριάτῳ, κατὰ τὴς ἀκρόπολιν τῷ πανκὸ-  
ζμῳ προλεταριάτῳ — τὴς Σοβιετικῆς Ἐνωσης· δέφτε-  
ρον θὰ ἴνε πόλεμος ὄχι μόνο στὰ μέτοπα ἀλλὰ καὶ  
στὰ μετόπισθεν· γιὰ τοῦτο θιάζοντε τόσο πολλοὶ ἰμπε-  
ριαλιστὲς νὰ κσαπλῶσουν τὸν ἐναέριον στόλον, νὰ  
επεκσεργασθῶν τὴς μέθοδοις τὴς χημικῆς ἐπίθεσις. Κι  
αὐτὸ τὸ περιστατικὸ ὑπογραμίζει κσεχωριστὰ τὴν  
ἀναγκαιότητα τὴς ἐνίσχυσις τὴς ἀμιντικῆς ἱκανότητος  
τῷ ἴδιῳ τῷ πλιθιζμῳ. Ἐχουμε ὀργάνοσι πῶ ἀκριβὸς  
αὐτὸ τὸ σκοπὸ ἔχει θάλι μπροστά-τις — αὐτὶ ἴνε  
ὁ στρατὸς τὸν ἔχει ἑκατομυρίον τὸν μελὸν τὴς Ὁσο-  
αβιαχίμ. Τὸ 6-ο πλένυμ τὴς Κ.Ε. τῷ κομσο-  
μολ ἀπεφάσισε ὅτι δὲν πρέπει νὰ ὑπάρχει  
κομσομόλος πῶ νὰ μὴν πέρασε πολεμικὴ  
προετιμασία. Διστιχὸς αὐτὶ ἰ ἀπόφαςι ἐχτελίτε  
ἀθλία· στὴν Ὑκρανία τὸ Ὁσοαβιαχίμ περιλαμβάνει  
μόνο τὸ  $\frac{1}{3}$  ὅλον τὸν κομσομόλον καὶ ἰ ἴδια, πε-  
ρίπῳ ἰκὸνα παρατιρίτε καὶ στὴς ἄλλες διμοκρατίες.  
Διλαδὶ τὸ πλάνο τὴς προετιμασίας τὴς νεολέας  
θὰ ἐχτελεσθῇ 300%. Τί θὰ ἐλέγαμε ἀν ἐχτελούνταν  
ἐτσί τὸ πλάνο σε ἕνα οπιοδίποτε κλάδῳ τὴς



βιομηχανίας, σε ένα οποιοδήποτε εργοστάσιο; Κι όμως έτσι εχτελι την απόφασι τις Κεντρικίς-τις Επιτροπίς ι οργάνοσι το κομσομολ.

Το σπυδέο μάθημα πυ θγένι απο την επισκόπισι (οδзор) τις διεθνυς κατάστασις, ίνε εντελος καθαρο: το κομσομολ, πρέπι στα έργα, κι όχι στα λόγια να καταλάβι τι διεθνι κατάστασι-μας κε το κίνδυνο πυ μας απιλι απο μέρος τον εχθρον - μας. Το κομσομολ πρέπι ολόκληρο να σπυδάσι τι πολεμικι τέχνη κε να μάθι να αποκρύι την επίθεσι τον εχθρον. Το κομσομολ πρέπι να διαπεδαγογι τις γραμές-τυ κε τις γραμες τον πλατιον μαζον τις εκσοκοματικις εργαζόμενις νεολέας με πνέμα διεθνιστικο, με το πνέβμα τις δραστήριας δουλιας για τι διεθνι προλεταριακι επανάστασι. Ακόμα κι ακόμα μια φορα βροντοφονάζουμε σε όλον τον κόσμο: δεν θέλουμε τον πόλεμο, θέλουμε να χτίσουμε το σοσιαλισμο στι χώρα-μας. Ομως διλόνουμε, ότι κάθε οπλιζμένο χέρι, πυ θα απλοθι μέσα απ' τα σίνορά-μας, θα το τσαχίουμε αλίπιτα. «Δεν θέλουμε ύτε πιθαμι απο κσένο χώρα, όμως δε θα δόσουμε ύτε πιθαμι απο το δικό-μας». Αφτα τα λόγια τυ Στάλιν ας τα μάθουν όλι ι εχθρί-μας, κε το κομσομολ πρέπι να ίνε πάνοπλο,



για να εκπληρώσι το ρόλο του υπερασπίζοντι τις Σοβιετικές  
Ενοσεις, τις πατρίδας του πανκόσμιου προλεταριάτου.

## II. ΜΕΓΑΛΙΟΔΙΚΗ ΣΟΣΙΑΛΙΣΤΙΚΗ ΑΝΙΚΟΔΟΜΙΣΙ

Όπως είπαμε, ο ς. Στάλιν στο περισινό-του άρθρο, το αφιερομένο στην οχτοβριανή ανατροπή έβαλε τίτλο: «Χρόνος μεγάλης στροφής». Αυτό το χρόνο η μεγάλη στροφή συνεχίστηκε με ακόμα γρηγορότερα τέμπα. Αναφέρουμε μόνο μερικούς αριθμούς: η συνολική παραγωγή τις αγροτικές οικονομίας το 1928-29 σε σύγκριση με το προπολεμικό επίπεδο ήταν 109.10% το 1929-30 σύμφωνα με προκαταρκτικούς υπολογισμούς, θα έχουμε όχι λιγότερο από 113-114% του προπολεμικού επιπέδου. Στη βιομηχανία το 1928-29 είχαμε 142.50% σε σύγκριση με το προπολεμικό επίπεδο. Στο 1929-30 έχουμε όχι λιγότερο από 180% του προπολεμικού επιπέδου. Αν πάρουμε τον προυπολογισμό του 1926-27 για 100 (6371 εκ. ρυβ.) τότε το 1928-29 έχουμε 146,70% και το 1929-30—204,40% (12.605 εκ. ρυβ.). Ο τζίρος (οδοροί) του εξωτερικού-μας εμπορίου (εξαγωγές και εισαγωγές) το 1928.29 ήταν ίσως με 67.90% του προπολεμικού επιπέδου. το 1929-30 σύμφωνα με όλα τα δεδομένα θα έχουμε όχι λιγότερο από 80% του προπολεμικού επιπέδου.



Επίτα στην ανάπτυξι τις βιομηχανίας κε τις αγροτικis ικονομίας ιδικι αναπτίξισι πίρε ο κινονικοπιμενος τομέας. Ετσι, ο κινονικοπιμεμένος τομέας τις βιομηχανίας αποτελούσε το 1928/29-18.903 εκ. ρυμπ. κε το 1929/30-24.740 εκ. ρυμπ. Ο ιδιοτικος κε καπιταλιστικος τομέας το 1928/29-3.389 εκ ρ., το 1929/30-3.310 εκ. ρ. Αφτο σιμένι οτι ι βιομηχανια γρίγορα αναπτίξετε προς το μέρος τυ σοσιαλιζμυ. Στην αγροτικι ικονομία: απο τα σοβχοζ έχυμε σινολικι παραγογι διμιτριαχον το 1929/30-28,2 εκ. τσέντνερ. διλ. εκτελούμε τι πιατιλέτκα σε 3 χρόνια. Ι σπαρμένι επιφάνια τον κολχοζ το 1929 ήταν ίσι με 4.3 εκ. εχτάρια, στο 1930 όχι λιγότερο απο 36 εκ. εχτάρια. Ι πιατιλέτκα στο χτίσιμο κολχοζ εχτελίτε σε 2 χρόνια.

Αφτο σιμένι, οτι ι αγροτικι ικονομία με επίσις γρίγορα τέμπα αναπτίξετε προς το μέρος τυ σοσιαλιζμυ. Το σινολικο λαικο ισόδιμα τυ 1928/ 29 ήταν ίσο με 28. 596 εκ. ρυμπ. (άφκισι σε σίνκρισι με το προηγύμενο χρόνο κατα 12.60/0). Το 1929/30 κρινοντας σύμφωνα με όλα τα δεδομένα, το λαικο ισόδιμα πρέπει να αποτελέσι όχι λιγότερο απο 34 εκ. ρυμπ. διλ. χρονιάτικι άφκισι κατα 200/0. Αλα κίνο πυ ίνε ιδιέτερα σπυδέο, ίνε το μίραζμα τυ λαικυ εσόδυ.



Να τι ίπε γιαφτο το πράγμα ο ς. Στάλιν στο 16-ο σινέδριο τυ κόματος.

«Το μερίδιο τον εργατον κε τον ιπόλιπον εργαζομένον τις πόλεις κε τυ χοριω, πυ δεν εκμεταλέβοντε τι κσένι δυλια, αποτέλεσε στι Γερμανία 55<sup>0</sup>/<sub>0</sub> τυ λαικυ εσόδυ, στις Ε Π Α 54<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, στιν Ανκλία 45<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, το δε μερίδιο τον καπιταλιστον στι Γερμανία 45<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, στις ΕΠΑ 46<sup>0</sup>/<sub>0</sub>, στιν Ανκλία 55<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.

Ετσι έχυν τα πράγματα στις σπυδεότερες καπιταλιστικες χώρες. Πος έχυν στιν Ε Σ Σ Δ;

Να τα δεδομένα τυ Γοσπλαν. Δίχυν, ότι:  
α) το μερίδιο τον εργατον κε εργαζομένον χορικον, πυ δεν εκμεταλέβοντε τι κσένι δυλια, αποτέλεσε σε μας τυ 1927|28-75.2<sup>0</sup>/<sub>0</sub> όλυ τυ λαικυ ισοδίσματος (απο τον αριθμο αφτο 33<sup>0</sup>/<sub>0</sub> πέφτυν στυς εργάτες τις πόλεις κε τυ χοριω). Το 1928|29-75.5<sup>0</sup>/<sub>0</sub> (απο τον αριθμο αφτο 33,2<sup>0</sup>/<sub>0</sub> πέφτυν στυς εργάτες τις πόλεις κε τυ χοριω). Το 1929|30 77.1<sup>0</sup>/<sub>0</sub> (απτον αριθμο αφτον 33.5<sup>0</sup>/<sub>0</sub> ανίχυν στυς εργάτες τις πόλεις κε τυ χοριω).

β) το μερίδιο τον κυλάκον κε τον καπιταλιστον τις πόλεις αποτελύσε το 1927|28-8.1<sup>0</sup>/<sub>0</sub> το 1928|29 6.5<sup>0</sup>/<sub>0</sub> το 1929|30—1.8<sup>0</sup>/<sub>0</sub>.



γ) το μερίδιο τον βιοτεχνων (кустарей), που η πλειοψηφία-τους αποτελεί εργαζόμενο στιχίο, αποτελούσε 1927-28 — 6.50|ο το 1928-29 — 5,40|ο. το 1929|30 — 4.40|ο

δ) το μερίδιο του κρατικού τομέα, που τα έσοδα-του έινε έσοδα τις εργατικές τάξεις και τον εργαζομένον γενικά αποτελούσαν το 1927-28 — 8.40|ο το 1928-29 100|ο, το 1929-30 — 15,20|ο.

ε) τέλος το μερίδιο τον ονομαζόμενον διάφορον (πέρνοντε υπ' οψι τα επιδόματα) αποτελούσε το 1927-28 — 1.80|ο το 1928-29 — 1,60|ο, το 1929 30 — 1.50|ο.

Ετσι, θγένι ότι, το κερσ που στις προτοπόρες καπιταλιστικές χορες το μερίδιο τον εκμεταλεφτικον τάκσειον στο λαικν ισοδιμα αποτελεί επάνο κάτο 500|ο και ακόμα πιο πολι, σε μας, στην ΕΣΣΔ το μερίδιο τον εκμεταλεφτικον τάκσειον αποτελεί όχι περισότερο απο 20|ο του λαικν ισοδιματος».

Πός λιπον να μι μανιάζυν η εχθρι μας; Πός να μιν προετιμάζυν τιν ένοπλι επίθεσι ενάντια στην Σοβετικι Ενοσι; Πός να μιν βάλυν εμπόδια στις τροχους του ικοδομιματος-μας;

Γιατι ήταν δυνατες τετιες επιτιχίες; Για διο βασικές ετίες: Πρώτα, γιατι η γενικι γραμι του κόματος ήταν σοστι· δέφτερον, γιατι πάνο στι βάσι αφτις τις γενικις



γραμμις τὸ κόμματος ἀναπτίχθηκε ἀνίδοτος ὅς τα σί-  
μερα ἐνθυσιαζόμενος τὸν ἐργατικὸν μαζόν, πὺ ἐκδιλόθηκε  
πρὸ παντός ἐστὶ σοσιαλιστικὴ ἀμιλα καὶ τὴ μαχτικότητα.  
Ἡ ἀπόφασις τὸ 16-οῦ Σινεδρίου, λέει καθαρά: «Ἡ γιγάντιες  
ἐπιτιχίες τὸ κόμματος ἐστὶ ἔργο τὸ χτισίματος τὸ  
σοσιαλισμὺ ἐστὶ βιομηχανία καὶ τὴν ἀγροτικὴ ἰκονομία  
στάθικαν δινάτες μονάχα πάντο ἐστὶ βάσις τὴς μεγάλης  
δραστηριότητος τὴς ἐργατικῆς τάξεως καὶ τὸν ἐργαζόμενον  
μαζόν πὺ τὴν ἀκολουθοῦν, πὺ ἐκδιλόθηκε ἐστὶ πλατὶα  
ἀνάπτεις μέσα εἰς τοὺς ἐργάτες τὴς σοσιαλιστικῆς ἀμιλας,  
τὴς μαχτικότητος, ἐστὶν ἀρχινιζόμενι ἀναδιοργάνοσι  
τὴς δουλείας ὅλον τὸν ὀργάνον τὴς προλεταριακῆς δι-  
χτατορίας τὸν κομματικόν, τὸν ἐπανκελματικόν, τὸν  
σοβιετικόν καὶ κοοπερατιβικόν ὀργανόσεων, κάτω ἀπὸ τὸ  
σύνθημα τὴς κινιτοπίσεως τὸν μαζόν γιὰ τὰ μπολσεβιστικὰ  
τέμπε, τὴν σοσιαλιστικὴ ἀναδιοργάνοσι τὴς χώρας γιὰ τὴν  
ὑπερπείδισι τὸν δισκολιον, γιὰ τὴ στροφὴ τὸν ἐπανκελ.  
σοματίον πρὸς τὴν παραγωγὴ καὶ τὸν Σοβιετ—πρὸς  
τὴν κολχόζικὴ ἀνικοδόμισι».

Ἀπ' αὐτὰ ἐγένετο καθαρά τὸ καθήκο τὸ κομσομολ:  
να σταθῇ προτοπόρος ἀγωνιστὴς γιὰ τὰ μπολ-  
σεβιστικὰ τέμπε τὴς σοσιαλιστικῆς ἀνικοδό-  
μισις· να μπι ἐπὶ κεφαλὴς τὸ κινῆματος τὴς  
μαχτικότητος καὶ τὴς σοσιαλιστικῆς ἀμιλας.  
να βάλῃ ὅλες τὴς δυνάμεις ἐπὶν ἐχπλίροσι καὶ



ιπερεχπλίρῳσι τυ προφινπλαν. Στο ζίνθιμα τον  
εχθρον « σπάστε τιν πιατιλετκα » το κομσομολ  
πρέπι να απαντίσι με ενεργιτικι πίεσι— « τιν πιατι-  
λετκα σε 4 χρόνια ». Το φετινο χρόνο δεν πρέπι  
να μίνι ὅτε ἕνας κομσομόλος, πυ να μι  
πάρι μέρος κε να μι μπι επι κεφαλις τυ  
μαχιτικυ κινιματος, πυ να μιν δικσι το  
παράδιγμα στυσ διπλανυς, πος πρέπι να  
δυλέβι στο Σοβιετικο κράτος, στι σοσιαλιστικι  
ικονομία.

Για το κομσομολ ι σοσιαλιστικι άμιλα κε ι μαχι-  
κότιτα έχι ακόμα ιδιέτερι ακσία. Σινίθος τι σοσι-  
αλιστικι άμιλα κε τι μαχικότιτα τιν εκτιμυν απο  
τιν άποψι τυ αμέσυ ικονομικυ αποτελέζματος.

Κι αφτο ίνε σοστο· Στι σοσιαλιστικι άμιλα κε τι  
μαχιτικότιτα ι καθιστεριμένι εργάτες μαθένυν πος  
πρέπι να δυλέβυν καλίτερα κε γριγορότερα για όλι  
τιν κινονία, για τιν ιπόθεσι τυ σοσιαλιζμυ Ομος ι  
σοσιαλιστικι άμιλα κε ι μαχιτικότιτα, εχτος απ'αφτο  
έχυν έναν ιπερβολικα σπυδέο « μακρινο σκοπο ».   
Στο κομσομόλικο τίπο τα τελεφτέα χρόνια, όχι  
μια φορα, ζιζιτίθικε ζοιρα το ζίτιμα, κατα τι  
διαφέρει ο άνθρωπος τις μελυσας, κομυνιστικις, κινονίας  
απο τον άνθρωπο τις περαζμένις καπιταλιστικις κι-  
νονίας κε το πος πρέπι να σφιριλατίσουμε σίμερα



αφτο τον άνθρωπο του μέλλοντος. Κε πρέπει να αναγ-  
νορίσουμε, ότι ο άνθρωπος του μέλλοντος θα διαφέρει  
απο τον άνθρωπο του παρελθόντος προτ' απ όλα  
απο την σχέσι-του με τη δουλια: ο άνθρωπος του  
παρελθόντος δούλεβε στο καπιταλιστι, διλ. στο κατα-  
ραμένο τακσικο-του εχθρο, γιαφτο μισύσε τη δουλια,  
δούλεβε κατ' απ το κνύτο. Ο άνθρωπος του μέλον-  
τος δεν θα δουλέβι στο καπιταλιστι, αλα σε όλι τι  
κολεκτίβα τον εργαζομένον κε μαζί κε στον εαφτό-του  
γιαφτο η σχέσι-του προς τη δουλια θα ίνε διαμετρικα  
αντίθετι. Ακριβος κατα τύτο, πρότα κε περισσότερο  
απόλα, θα διακρίνετε ο άνθρωπος του μέλλοντος απο  
τον άνθρωπο του παρελθόντος. Η σοσιαλιστικη άμιλα  
κε η μαχιτικότητα διαμορφόνυν ακριβος αφτα τα χαρα-  
κτιριστικα του μελλοντικου ανθρώπου διλ. την αγάπι  
προς τη δουλια, την ικανότητα κε τη γνώσι να δουλέβι  
καλίτερα κε γριγορότερα για όλι τι κινονία. Η σοσι-  
αλιστικη άμιλα κε η μαχιτικότητα σφироκοπυν τον  
άνθρωπο του μέλλοντος; κι ο καλίτερος τρόπος για  
τι λίσι αφτου του προβλήματος, πυ τόσο ζοιρα σιζιτίθικε  
στο κομσομόλικο τίπο, αφτο ίνε να πέρνι πλέρια  
σιμετοχι στο κίνιμα τις σοσιαλιστικις άμιλας κε τις  
μαχιτικότητας, να γίνι προτοπόρος αγωνιστις σ'αφτο  
το μέτοπο. Να γιατι το κομσομολ πρέπει ιδικα να  
προσέχι τόσο πολι κε τόσο σοβαρα τη σοσιαλιστικη



άμιλα κε τι μαχιτικότητα. Να, γιατι πρέπει να μπι  
επι κεφαλis αφτυ τυ κινίματος τον εργάτον.

Τι έφερε ο περαζμένος χρόνος στο έργο τις κολεκτι-  
βιζάτσιας τις αγροτικis ικονομίας κε τις εκσαφάνι-  
σις, πάνο στι θάσι τις, τυ κυλάκυ σαν τάκσις;  
Ι σπαρμένι έχτασι τον κολχόζ αποτέλεσε το 1929  
4.3 εκ. εχτάρια· το 1930 αποτέλεσε όχι λιγότερο  
απο 36 εκ. εχτάρια. Αφτο σιμένι, ότι ι σπαρμένι  
έχτασι αφτο το χρόνο μεγάλωσε 9 φορές· αφτο σιμένι  
ότι “στα κολχόζια μας έχομε τόρα τόσι έχτασι  
σπαρμένι όσι στι Γαλία κε Ιταλία παρμένες μαζί.”  
(Στάλιν). Ι σινολικι παραγογι τον κολχόζ το 1929  
ίταν ίσι με 29.1 εκ τσεντνερ, το 1930 ίταν ισι  
με 256 εκ. τσεντνερ περιπυ διλ. έχυμε μπροστα-  
μας άφκσιςι κατα 10 φορές. Το εμπορεδματικο  
μέρος τις σινολικis παραγογis ίταν ίσο, το 1929 με  
12,7 εκ. τσεντνερ, το 1930—82 εκ. τσεντνερ διλ.  
7 φορές παραπάνο.

Όλα αφτα κε άλα όμια γεγονότα δίχνυν, ότι  
το κολχόζικο κίνιμα έγινε δυνατος παράγοντας ανι-  
κοδόμισis τις αγροτικis ικονομίας τις χόρας πάνο στις  
σοσιαλιστικες αρχες.

Όμος, όταν σε μας μιλυν για το κολχόζικο κίνιμα,  
δεν εχτιμυν πάντα σε αρκετο βαθμο όλι τι μέγιστι  
σιμασία τις κολεκτιβοπίσις τις αγροτικis ικονομίας.



Οτι η κολχόζικη κίνησις ήνε ο σωστός δρόμος για την αναδιοργάνωσις τις αγροτικής οικονομίας πάνω σε σοσιαλιστικές βάσεις — αφτο ήνε αναμφισβήτητο. Ίνε επίσης αναμφισβήτητο ότι το κολχόζικο κίνημα ήνε ο μοναδικός σωστός δρόμος για να καλιτερέψουν την ήλικη θέσι-τους η φτοχι κε μεσεί αγρότες. Όμως πολιςίχνα κσεχνουν για τι σημασία του κολχόζικου κινήματος για το σχεδιαζόμενο εφοδιαζμο του πλιθιζμου με τρόφιμα. Αν το περαζμένο χρόνο δοκιμάσαμε κι ακόμα δοκιμάζουμε, διςκολίες ανεφοδιαζμου αφτο οφίλετε όχι μόνον στι καθιστεριμένη τεχνικη τις αγροτικής οικονομίας, αλα κε στι διασπορα τις αγροτικής αγοράς: το να οργανώσις την ριςτιματικη ριν-κέντροσι τον προιόντον κε το ριςτιματικο εφοδιαζμο του πλιθιζμου με προιόντα κατανάλοσις, όταν έχις μπροστά-ςυ αγορά, πυ κιτάι με δεκάδες εκατομύρια μάτια, κε στα περαζμένα χρόνια στην ΕΣΣΔ υπολογίζονταν δεκάδες εκατομύρια ατομικον αγροτικον νικοχιριον — αφτι η δουλια ήνε εκςερετικα δίςκολη έπιτα, πολα απ'αφτα τα „μάτια“ έδλεπαν θάμπα: τα αγροτικα ατομικα νικοχιρια, πυ κατίχαν αποθέματα εμπορεδματικου ριταριου, ήταν τα κυλάκικα νικοχιρια, πυ δεν ήθελαν να δόςουν το ριτάρι κε τρόφιμα στο ροδετικο κράτος, πυ ήθελαν να κάμουν τους εργάτες κε τους φτοχους αγρότες να πεθάνουν απ'τι πένα.



Η ικόνά αλάζει εντελώς με την κολεχτιβοπίσι τις αγροτικές ικονομίας: απ' το φετινό, κιόλα, χρόνο, περισσότερο από το μισό του σιταριού που θα μαζέψουμε θα παρθεί από τον κολεχτιβικό τομέα τις αγροτικές ικονομίας. Διλαδή τώρα παρυσιάσθηκαν δυνατότικες (και παρα πέρα, οι δυνατότικες αυτές θα είναι σημαντικότερες) να βάλουμε το μισό του τροφίμου ανάμεσα στο πλιθισμό, κάτω από ένα σχέδιο. Ακόμα περισσότερο, πήραμε τη δυνατότητα «να πιέζουμε τα πετάλια» για την υπερπείδα του πιο στενού σημείου: να βάλουμε σε όλη-την έχταση το πρόβλημα τις ανάπτυξης τις χτινοτροφίας, τις τυτιροκομίας.

Με λίγα λόγια, η κολεχτιβοπίσι τις αγροτικές ικονομίας, η άφκνισι τον κολχοζ και τον σοβχοζ δίνυν προιποθέσεις για την ολόπλευρη ανάπτυξη όλων των κλάδων τις αγροτικές ικονομίας και σινεπος, για τον ολόπλευρο εφοδιασμό του πλιθισμού με τρόφιμα, και τις βιομηχανίας με τις ανάνκεις πρώτες ύλες. Επίσης δεν έχτιμουν πάντοτε τη σημασία τις κολεχτιβοπίσι τις αγροτικές ικονομίας για τη παραπέρα ανάπτυξη της μόρφωσης στο χωριό. Κ' εν τύτις, η άφκνισι τις κολεχτιβοπίσις έχι αποφασιστική σημασία για τη διάδοσις της μόρφωσης



ανάμεσα στον αγροτικό πλιθισμό.

Πως να εκσιπερετίσουμε εφκολότερα με σκολια, κλινικες, σιμιά εκσάλιψεις τις αγραματοςίνις κε άλλα μορφοτικά ιδρίματα τα διασκορπιζμένα ατομικα αγροτικά νικοκίρια, ί τα κολχόζια;

Φισικα, κολεχτιβικα.

Γιαφτο αφκσάνι τόσο γρίγορα το μορφοτικό ρέδμα ανάμεσα στις κολχόζνικυς, τόσο πυ δεν κατορθό-  
νυμε να το ικανοπιίσουμε ακόμα κε σε μικρο βαθμο. Ι κολχόζνικι ανικοδόμισι έχι αποφασιστικι σιμασία για τι διάδοσι τις μόρφωσις μέσα στον αγρο-  
τικό-πλιθισμό.

Αν θιμιθόμε αφτα κι ακόμα κι άλλα αποτελέ-  
ζματα τις κολχόζνικις ανικοδόμισις, τότε το κα-  
θίκο τυ κόματος σ'αφτι τιν κίνισι κε τυ κομςομολ  
γίνετε εντελος καθαρο. Το κόμα κε ο βοιθός-τυ,  
το κομςομολ οφίλυν να μπυν επι κεφαλις τις κολ-  
χόζνικις ανικοδόμισις, να τιν κατεφθίνυν στο σωστο  
δρόμο, να αγωνισθυν με ολα τα μέσα κατα τον  
διαστρεβλόσεων τις κολχόζνικις πολιτικις τυ κόματος,  
να στρατολογίςυν μέλι τυ κόματος κε τυ κομςομολ  
μέσα απο τυς αγρότες — τυς μπατράκυς κε τυς  
φτοχυς.

Οπος ίνε γνωστο, στι κολχόζνικι κίνισι σιμιόθικαν  
πιο απότομα διο παρεκλίσις: ι δεκσια οπορτυνιστικι,



που υποτιμάει τη σημασία τη κολχόζνικη κίνηση, «που προσπάθη να διεφύμηση όλη τη δουλειά του κόμματος στο έργο τις κολεχτιβοπίσεις και τα συνδεόμενα μ'αυτο μέτρα, για την εκθάλιψη του κυλάκου· ο κυριότεμος χαρακτήρας «αφτοροις» (самотек) του κολχόζικου κινήματος και η λικβιταριστική συμπεριφορά προς το βασικό σύνθημα του κόμματος στο δεδομένο σταθμό τις σοσιαλιστικές ανικοδόμησης, στο σύνθημα του συμπαγι κολεχτιβισμού και τις εκθάλιψεις του κυλάκου σαν τάξεις» (απόφαση του 16-ου συνεδρίου του κόμματος). Απο την άλλη μεριά υπήρχανε «αριστερες υπερβολες». Στη κολχόζικη ανικοδόμηση που βασικά ανάγοντε στην αντικατάσταση τις αρχής τις θεληματικότητας με την αρχή τον δικιτικον ενέργιον και παρανκελμάτον και στην υπερπίδιση πάνω απο τι μορφή του αρτελ προς τις κομύνες. „ι αριστερες υπερβολες“ έφεραν όχι μικρή βλάβη στη κολχόζικη ανικοδόμηση και διμιούργησαν αντίθετο κίμα στο κολχόζικο κίνημα.

Απο δο φένετε καθαρά, πόσο οκσία ίνε για τα μέλη του κόμματος και του κομσομολ η ανάγκη να ίνε διπλά άγριπνη και απόλυτα ακριβής στην εφαρμογή τις γραμής του κόμματος στη κολχόνζικη ανικοδόμηση.

Εκπλιρόνουν με ακριβεία όλα τα μέλη του κομσομολ αφτι τη οδιγία του κόμματος; Διστιχος, δεν



μπορούμε να το πούμε αφτο για όλους. Να. π.χ. τί ίπε ο ς. Καγανόβιτς στο 16-ο σινέδριο για το πέραγμα στο κόμα „Ροτυν ένα κορσομόλο: „Γιατι χριάζετε το κολχοζ;“. Στο κολχοζ, λεί, ι δουλια θα ίνε πιο έφκολι. „Κε τί ίνε ВЛКСМ;“ Στην αρχι δίσταζε, ίστερα απαντα; — Πανσιδεζμιαχο Κομουνιστικο κόμα μπολσεβίκον (Γέλια). „Γιατι πανσιδεζμιαχο;“ Να, αφτυ ενόνοντε όλα τα σινδικάτα. (Γέλια). „Τί ίνε Σοβιετικι Δημοκρατία;“ — απαντάι δε μπορο να πο. Παραχάτο. „Πέτε-μας τί ίνε Σοβιετικι εκσυσία;“ — Να, έτσι, λεί, γενικος πρέπι όλος ο κόσμος να σινενοίτε (советоваться) γιαφτο κι ονομάζετε σοβιετικι εκσυσία. (Γέλια). Ιπάρχυν κορσομόλι πυ σκέφτοντε: „Δε μας χριάζουντε τα κολχοζ“, „εγο δεν καταλαθένο, πως μπορο να οργανόσο προαπαντιτικο προμψινπλαν“ κλπ („Κορσομολσκαγια Πράβδα“, 25/9/1930).

Το Κορσομολ ακρίβος όπος κε το κόμα οφίλι να μπι επι κεφαλις τυ κινίματος τον αγροτον· πάνο στι θάσι τυ σιμπαγι κολεχτιβιζμυ να εκσαφανισυμε το κυλάχο· πρέπι να αγωνίζετε αποφασιστικα κατα τον κιριγμάτον τις „αφτοροις“ τον δεκσιον οπορτυνιστον, να αποchrύι με τιν ίδια αποφασιστικότητα τις απόπιρες, „τον αριστερον υπερβολον“ τον παρανκελμάτον, πρέπι να διεκσάγι πολιτικομορφοτικι:



δουλίας μέσα στις μάζες τον μπατράκον, τον φτοχόν  
κε μεσέον αγροτον, να αγωνίζεστε για την εκσάλιψη  
του κυλάκν σαν τάκσις πάνο στι θάσι του συμπαχι  
κολεχτιδιζμν, — με λίγα λόγια, να εκπληρόνι τις  
αποφάσις του 16-ου σινεδριού του κόματος για την κολχό-  
ζικι ανικοδόμισι.

### III. I ΑΝΑΔΙΟΡΓΑΝΟΣΙ ΤΟΝ ΕΘΙΜΟΝ Κ' I ΜΟΡΦΟΤΙΚΙ ΕΠΑΝΑΣΤΑΣΙ

Ο χρόνος που πέρασε ιταν χρόνος μεγάλης  
στροφίς κε στο επίπεδο τις μορφοτικές επανάστα-  
σις. Αυτό το χρόνο σιμιόθηκε μια σιρα σπυδεότα-  
τον μέτρον στο επίπεδο τις μορφοτικές ανικοδόμισις:  
πάρθηκαν αποφασιστικά μέτρα για την εκσφάνισι  
τις αγραματοσίνις, εφαρμόστηκε i μορφοτική εσταφέτα  
μπίκε σε όλο-του το μέγεθος το ζίτιμα τον  
στελεχόν, αναπτίχθηκε με ανίπαρχτα ος σιμερα  
τέμπα το δίχτι τον νέον θυζ κε τέχνικνμ, πολλα-  
πλασιάστηκε σιμαντικά το δίχτι τον μορφοτικο-  
διαφοτιστικόν ιδριμάτον στο χοριο. Μπορούμε να  
πύμε ότι το χρόνο που πέρασε μπίκε πλατια  
φαρδια το ζίτιμα για την πραγματικι  
μορφοτικι επανάστασι τόσο στην πόλι όσο  
κε στο χοριο.



Η επιτιχίες τις οικονομικis ανικοδόμεις κε η αρχι-  
σοθαρis πραχτικis δουλιас για τι διύσδισι τις μορ-  
φοis μέσα στις μάζες διμιύργισαν εθνοικι προιπό-  
θεσι για τι θέσι τυ ζιτίματος για τιν αναδιοργάνοσι  
τυ τρόпу ζοis διλ. για τι διμιουργία τυ νεу, σοσια-  
λιστικυ τρόпу ζοis. Η προτοβυλία τον εργαζομένον  
μαζον ελαμπσε κε σ'αφτο τον τομέα τις σοσιαλι-  
στικis ανικοδόμεις.

Η Κεντρικι Επιτροπι τυ Π.Κ.Κ.(μπ) στην  
απόφασί-τις τις 16/5/1930 λέει; «Η επιτιχιμένη  
πορία τις σοσιαλιστικis ανικοδόμεις, η διομιχανο-  
πίσι τις χώρας ιδικα στι δεδομένη περίοδο,  
διμιουργυν τις ανανκέες προιποθέσεις για τιν σχεδια-  
ζμένη δουλια για τιν αναδιοργάνοσι τις ζοis πάνο  
σε σοσιαλιστικес βάσεις. Ο ενθουσιαζμος τον εργα-  
τικον μαζον στο έργο τις γριγορότερις εχτέλεις  
τυ πεντάχρονυ πλάνу αρχίζει νη ανκαλιάζει κε  
το επίπεδο τον εθίμον. Σε σира εργοστασίον  
ιδρίοντε μπριγκάντες αλαγис τον εθίμον πυ μπέ-  
νυν σε σοσιαλιστικι άμιλα με τι κοοπερατίδα,  
πέρνυν τιν κιδεμονια(шефство) κε τον έλενχο  
για τιν κατάστασι τις κινωνικis διατροφis, τον  
πεδοκομίον, κίπον κλπ. Ετσι η Κεντρικι Επιτρο-  
πι διαπιστόνι τιν ίπαρχει τόσο τον αντικιμενικον,  
ίλικον, προιποθέσεων για τιν αναδιοργάνοσι τυ



τρόπου ζοίς, όσο κε τον υποκιμενικον—το ρέθμα  
προς το νέο τρόπο ζοίς απο μέρως τον ίδιον τον  
εργατον. Ι επιτιχίες τις μορφοτικis επανάστasis  
ακόμα πιο πολi διεφκολίνυν αφτι τιν ανικοδόμisi  
τις νέας ζοίς, γιαφτο, ι Κ.Ε. προκαθόρισε για  
όλες τις κοματικες οργανόσις να δόσυν προσοχι  
στα βλαστάρια (к рoспiкaм) τυ νέυ τρόпу ζοίς,  
να μπυν επι κεφαλις αφту τυ κινίματος, να  
υποχρεόсυν όλες τις κοματικες, σοβιετικες κε επαν-  
κελματικες οργάνοσις να σιντρέχυν με κάθε τρόπο  
тин ανάπτixи τυ νέυ σοσιαλιστικυ τρόпу ζοίς.  
Синχρονα ι Κέντρικι Επιτροπι стin ίδια απόφasi  
δινι προiδοπίσι ενάντια σε όλες τις παρέκλιςes  
пу παρατιρίθικαν κιόλα с'αфто το επίπεδο τις  
δουλιας. „Ι Κ.Ε. σιμιόни οτι μαζί με тин ανάπτi-  
xи τυ κινίματος για το σοσιαλιστικo τρόπο ζοίς,  
σιμβένυν εκσερετικα αδόσιμες, μισοφανταστικες κε  
γιαфто κε εκσερετικα βλαδєρες απόπιρες οριζμένον  
синτρόфον (Λάρин, Σαμπсoδитс κλπ.) να περάсυνε  
„ μ'ένα πiδiμα“ πάνo απ'τις βαθμίδes τυ δρόму  
προς ти σοσιαλιστικι αναδιοργάνοσι τυ τρόпу ζοίς,  
пу ёχυν ти ριζа-тус, απ'ти μια μεριά, стin ιχο-  
νομικι κε μορφοτικι καθιστέρισι τις χόρας, κι'ап  
тин άλι μεριά, стin ανάνхи να σινκεντρόсυνε стi  
δεδομένи σtiγmi όσο το δυνατο μεγαλίτερες πιγes



στι γρίγορι διομιχανοπίσι τις χώρας, πυ αφτι  
μόνο διμιουργι τις πραγματικες ιλικες προιποθέσεις  
για τι ριζικι μετατροπι τυ τρόπου ζοις. Σ'αφτες  
τις απόπιρες μερικον ιπέφθινον εργατον, πυ κατο  
απο „αριστερες“ φράσις κριδυν τιν οπορτυνιστικί-τους  
υσια, αναφέροντε τα σχέδια πυ εμφανίσθικαν στον  
τίπο το τελεφτέο κερο για το κσανασχεδιάζμα τον  
ιφισταμένον πόλεον κε τι διμιουργία νέον αποκλι-  
στικα σε θάρος τυ κράτους, με άμεσι κε πλέρια  
κινονικοπίσι όλον τον μερον τυ τρόπου ζοις  
τον εργαζομένον: διατροφισ, κατικίας, ανα-  
τροφισ τον πεδιον με απομάκρινσί-τους απτους  
γονιύς-τον, με κατάργισι τυ σινδέζμου διαμονισ τον  
μελον τις ιχογενίας κε με δικιτικι απαγόρεψι τις  
ατομικισ προετιμασίας φαγιτυ κλπ. Ι εφαρμογι  
αφτον τον θλαθερον υτοπικον επιχιρίσεων, πυ δεν  
πέρνυν ιπ'όψι τις ιλικες πιγες τις χώρας κε το  
βαθμο τις προετιμασίας τυ πλιθιζμου, θα οδιγύσε  
σε ονκόδικι σπατάλι μέσον κε άγρια δισφίμισι αφτις  
τις ίδιας τις ιδέας τις σοσιαλιστικισ αναδιοργάνοσις  
τυ τρόπου ζοις“.

Ετσι λιπον, ι Κεντρικι Επιτροπι όχι μόνο ιποδιχ-  
νι τιν ένκερι θέσι σε όλο-τους το πλάτος τον ζιτιμάτον  
τις αναδιοργάνοσις τυ τρόπου ζοις, όχι μόνον προ-  
καθορίζει σε όλες τις οργανόσις να ριχτυν άμέσος σ'αφτι



τι δουλῖα, ἀλὰ, εἰχρόνα. προῖδοπι ἐνάντια στὶς παρε-  
κλῖσις ἐκίνες πὺ σιμιόθικαν κιόλα σ' αὐτὶ τὶ δουλῖα.

Ομοσ, ἐκτος ἀπ' αὐτὶ τὶν „αριστερὶ ὑπερβολὶ“  
ἐναντία στὶν οπία προῖδοπι ἡ Κ. Ε., στὶν ἀναδιορ-  
γάνοσι τὶς ζοὶς σιμιόθικε καὶ τιπικὶ δεκσιὰ παρέκλῖσι,  
διλ. ὑποχόρισι στὶς παλιεὶς σχέσις, πὺ ἴνε ἱκίεσ  
(своѣственныє) στὸ καπιταλιστικὸ εἰστίμα,  
ἀνεπαρκὶς ἀποφασιστικότητα νὰ ἀποσπασθὺν ἀπ' τὰ  
παλιὰ. Στὸ ἐπίπεδο τοῦ τροπὺ ζοὶς αὐτὸς ὁ δεκσιὸς  
ὀπορτυνισμὸς ἐκδιλόνετε ἰδιέτερα ἀπότομα. Στὶν  
οργάνοσι τὶς κοινωνικὶς διατροφὶς, στὸ χτίσιμο νέον  
κατικίον, στὶ κατασκευὴ τοῦ κοοπερατιβικοῦ δικτύου ἐν ὅλα  
ἐκδιλόνετε ἡ δύναμι τὶς ρυτίνας, τὸ κόλημα στὸ παλιὸ,  
ατομιστικὸ τρόπο ζοὶς. Ἀκόμα καὶ σ' αὐτὸ τὸ χτίσιμο  
κενὺργον κατικίον, στὸ οπῖο τὸ κράτος κροδέει τόσο  
σιμαντικὰ μέσα, ἀκόμα καὶ σ' αὐτὸ σιμιόνετε αὐτὶ ἡ  
τάσι πρὸς τὰ παλιὰ ἔθιμα, στὶ παλιὰ ζοὶ. Νὰ, π. χ.,  
χαραχτιριστικὴ ἀνκελία τοῦ «Ἰσραηλικοῦ Ραμποτςκι» γιὰ  
τὸ χτίσιμο κενὺργιον σπιτιὸν στὸ Ἰσραὴλ: «Ἡ κοοπερα-  
τίδες ὑποδιγματικὸ χτισίματος (σιμιόστε ὅτι δὲν πρό-  
κιτε γιὰ ἀπλο, ἀλὰ γιὰ ὑποδιγματικὸ χτίσιμο!) με-  
τὶ καθοδύγισι τὶς ἐνοσις κατικίας (жилсоюз) ἐχτίσαν  
γιὰ τὰ μέλι τοὺς διαμερίσματα (квартиры) με 4-5  
δομάτια, με χοριστες κυζίνες, μπάνια καὶ διάφορα  
εφόδια. Τὰ μέλι τὶς κοοπερατίδας ἔχουν χοριστος



χοριζόμενους με φράχτες (забор) κίπους, αβλές, κέ  
στάβλους, δίλ. δεν διαφέρουν κατα τίποτα απο έναν  
οποδιόποτε τραχι μικροαστο νικοχίρι. Εκατομύρια  
ρυμπλια, χοριζόμενα απο τα κρατικα μέσα, πήγαν  
στιν διμωργία μικροαστικis εδμάριας οριζμένον  
προσόπον.

Ετσι έχουν τα πράματα στις „ιποδιγματικες“  
ανικοδομίσis στο κέντρο τις περιφέρειας τυ Υραλ,  
στι πολi Σβερντλοφσκ. Διστιχος, αφτο δεν ίνε εκ-  
σέρеси. Να, τι γράφι i „Βορονέζσκαγια Κομόνα“  
για το χτίσιμο στο κέντρο τις Κεντρο-τσερνοζέμ-  
ναγιας περιφέρειας, στο Βορονέζ· εκι έχτισαν „σπίτι  
με τρία πατόματα, με 18 διαμερίζματα για 90  
κάτικυς—18 κυζίνες κe 18 σόμπες (печей),  
18 κελάρια, 18 αποχοριτίρια κe κανένα στιχίο  
κινοτικοπίis—ύτε πεδοχομία, ύτε γενικα εστιατόρια  
(столовой)—τίποτα!“. Ινε γνωστο, ότι όταν  
γίνετε λόγος για κινονικοπιμένi ζοi κe έθιμα,  
ακόμε γνόριμες φονες για „αντικιμενικα εμπόδια“:  
δεν έχυμε ικίματα.

Ινε ενδιαφέροντες i αριθμι τις „Βορονέζσκαγιας  
Κομόνας“ σαν απάντισi σ' αφτι τι πρόφαςi πυ ίνε  
χτιζμένi πάνo στο άμο“ 18 κυζίνες πιάνυν χορο  
120,6 κιδικον μέτρον, για 18 σόμπες πάνε 48.5  
κιδικα μέτρα—σίνολο 169.1 κιβ. μέτρα περιτος



χόρος. Αν χτίζονταν γενικά εστιατόρια για κάθε πάτομα χωριστα, τότε γιαφτα θα πίγενε (με την πιο εβρίχορι νόρμα τον 33 κιβ. μέτρον για 30 ανθρώπους σε κάθε εστιατόριο) 99 κιβ. μέτρα. Στο χόρο πυ μένι—70,2 κιβ. μέτρα θα μπορούσαν να χτιστουν ελέφθερα κε πεδοκομία, κε βιβλιοθήκι, κε αλα στιχία κινονικοπίσις“. Ετσι, ίνε αδάσιμες στι πλιοψιφία-τους ι προφάσις για „αντικιμενικες ετίες“, τόσο μεγάλι ι αντιδραστικότιτα τον εθίμον, τόσο δίσκολος ο αγόνας για τα νέα έθιμα.

Τα καθίκοντα τυ κομζομολ ίνε καθαρα: να καταπιαστι δραστήρια με όλα αφτα τα ζιτίματα, να μπι μέσα στι μορφοτικι επανάστασι. Το κομζομολ πρέπι να μπι επι κεφαλις τυ κινίματος για τα νέα εθιμα. Καταραμένι ιδιότιτα τον εθίμον ίνε ι αντιδραστικότιτά-τους, γιατι το έθιμο ίνε προτ' απ' όλα το σίνολο τον σινιθιον με τις οπίες μεγάλωσε ο ανθρωπος. Κε πολι σιχνα, με τον ανθρωπο πυ μεγάλωσε με τα παλια έθιμα, σιμβένι να επαναλαμβάνοντε τα λόγια τις παριμίας „το στραδόκσιλο ι φοτια θα το ισιόσι“. Κι όμος ι νεολέα-μας δεν ίνε „στραδόκσιλο“, το καταραμένο σίστιμα τις αφτοκρατορίας κε τυ καπιταλιζμου δεν πρόφθαζε να τις λιγίσι τι ραχοκοκαλια. Γιαφτο για τι νεολέα ίνε



εφκολότερο απο κάθε άλλον, να αναλαβει τιν αρχι-  
τον νέον εθίμον. Γιαφτο ι νεολέα ίνε ο πραγμα-  
τικός προτοπόρος αγωνιστις για τα κενύρ-  
για έθιμα.

Ολες τις δυναμεις ετι μορφοτικι επανάστασι  
στο χτίσιμο τις νέας ξοις—αφτο ίνε το  
μάθιμα απο τι πέρα τις χρονιας πυ πέρα-  
σε για το κομςομολ ε' αφτον τον τομέα  
τις ανικοδόμισις.

---



## ΕΠΙΛΟΓΟΣ

Το 16-ο σινέδριο ήταν σινέδριο ανιχνισ επί-  
θεσις τυ σοσιαλιζμυ σε όλο το μέτοπο  
(Στάλιν). Το Σινέδριο έβαλε ολόκληρι σιρα τέτιον  
πριβλιμάτον κε έδοσε τέτιες οδιγίες πυ για πολα  
χρόνια ακόμα θα αποτελυν τον καθοδιγιτι στο έργο  
τις σοσιαλιστικισ ανικοδόμισις:

Το κομσομολ, ο σινεργάτις κε βοιθος τυ κόματος,  
οφίλι να γνoriζι καλα αφτες τις οδιγίες τυ κόμα-  
τος κε οφίλι να βάλι όλες-τυ τις δινάμις στιν  
εχπλίροσι-τυς.

Πιες ίνε ι σπυδεότατες αφτες κοματικες οδιγίες;

Ι πρότι κε σπυδεότερι απ' όλες ίνε ι αφστι-  
ρότατι εφαρμογι τις γενικισ γραμις τυ κό-  
ματος κε ο αλίπιτος αγόνας με όλες κε με τις  
κάθε ιδυς παρεκλίσις απ' αφτιν. Το Σινέ-  
δριο διαπίστοσε καθαρα οτι, „το κόμα επέτιχε  
τις μεγαλιόδικες επιτιχίες τις σοσιαλιστικισ ανικο-  
δόμισις χάρις στιν σταθερι εφαρμογι τις γενικισ  
γραμις τυ κόματος“. Αν θέλυμε να κατορθόσυμε  
επιτιχίες στον ερχομενο χρόνο κε στυς κατοπινυς  
οφίλυμε να διαφιλάτυμε με σινέπια, σταθερα, αφτον  
τον βασικο όρο τις πετιχιμενισ σοσιαλιστικισ ανι-



κοδόμεις. Το κομμομολ οφίλι, σαν ένας άνθρωπος, να ταχθι υπερ τις γενικίς γραμμίς του κόμματος.

Το Σινέδριο προειδοποιεί ενάντια στα τροτσκιστικά κσεράζματα „τις ιποτίμεις τις σιμαχίας τις εργατικίς τάκεις με τας μεσέυς χορικύς“. Ας θυμόμαστε ότι η τελευταία εντολή του Λένιν ήταν ακριβώς η εντολή για τη σιμαχία τις εργατικίς τάκεις με την αγροτιά. Το κομμομολ οφίλι να διεκσάγει ανιρίνεφτο αγόνα ενάντια σε κάθε ίδυς κσεράζματα του τροτσκίζμου και ιδιέτερα ενάντια σε κάθε απόπιρα, κατ' αποπιαδίποτε μάσκα και αν κριβετε, να διασπασθι η σιμαχία τις εργατικίς τάκεις με τις βασικές μάζες της αγροτίας.

Το Σινέδριο ιπέδισε, ότι „στιν περίοδο τις ανικτίς επίθεσις σε όλο το μέτοπο ενάντια στα καπιταλιστικά στιχία η δεκσία παρέκλιση ήταν και μένι ο κίριος κίνδινος του κόμματος“ και διακίρισε „η απόπεις τις δεκσίας παρέκλισεις ίνε ασιμβίβαστες με τη σιμετοχή στο ΠΚΚ(μπ)“.

Αρκι μόνο να θυμίζουμε τα γεγονότα που σινέβισαν μετά το σινέδριο, φτάνι μόνο να σκεφτόμε προς τα θλαθερά και αντεπαναστατικά στιχία, προς όλη η εχθρή τις εργατικίς τάκεις έδεσαν τις ελπίδες τας με τη νίκη τις δεκσίας παρέκλισεις στο κόμμα, για να καταλάβουμε, πόσο δίκιο ίχε το σινέδριο



ς' αφο το χαρακτηριζμο τις δεξιας παρεκλισις. Κε δεν μπορۇζε κε δεν μπορι να ινε αλιος: ινε καθαρο οτι στι περιοδο τις ανιχτις σοσιαλιστικις επιθεσις τα καπιταλιστικα στιχία παλέδυν θανάσιμα ενάντια στο σοσιαλιζμο· ινε καθαρο, οτι κάθε ίδυς ομιλίες για υποχόριςι στα καπιταλιστικα στιχία ενθαρίνυν μονάχα τυς τακτικυς-μας εχθρυς. Να, γιατι χριάζετε να παλέδουμε με τον αποφασιστικότερο τρόπο ενάντια στυς δεξιυς οπορτυνιστες, τυς πράχτορες τυ τακτικυ εχθρυ.

Για τυς κομσομόλυς όμος πρεπι να ινε καθαρι κε ι αλι πλεδρα τυ νομιζματος. Περνάμε μεγαλες διςκολίες: ακόμα δεν απαλαχτίκαμε απο τις διςκολίες τις διατροφις· ινε χαλαρος ο εφοδιαζμος τυ πλιθιζμου κλπ. Αφτες ι διςκολίες θα ινε κε στο μελον. Χριάζετε όμος να καταλαδουμε καθαρα εκίνο πυ δεν καταλαδενυν (ίτι δεν θέλυν ίτε ινε ικανι να καταλαδυν) ι δεκσι: ο δρομος τις ιπερνίκισις τον διςκολιον βρίζετε οχι στην κινισι προς τα πίσο, αλα προς τα μπρος· τις διςκολίες τις διατροφις δεν θα τις εκσαλίψουμε όταν οπισθοχορούμε κε κανυμε υποχορίσις στον κυλαχο, αλα όταν θαδίζουμε μπροστα κε θαζουμε όλες τις δινάμις-μας για να γριγορέψουμε τα τέμπα τις κολεκτιβιζάτσιας κε τυ χτισίματος σοδχοζ. τις



δυσκολίες του ανεφοδιαζόμενου δεν θα τις εκθαλίψουμε όταν κάνουμε υποχωρισμούς στον σπεκυλάντι, αλλά όταν πιέζουμε όλους τους μοχλούς για να γριγορέψουμε τα τέμπα τις βιομηχανοποιήσεις. Η εκδοχή από τις δυσκολίες είναι το γριγορέμα του τέμπα τις ανιχνιστικές σοσιαλιστικές επιθέσεις και το κομμομολ οφίλι να δίκει το παραδιδγμα αφτου το γριγορέματος του τέμπα, να ίνε στις πρώτες γραμμές κάθε σοσιαλιστικής ανικοδόμησης: στο εργοστάσιο, στο κολχοζ και το σοβχοζ, στη κοσπεράτσια κλπ.

Αγωνιζόμενο εναντίον του δεξιού και „αριστερόν“ παρεκλίσσον, το κομμομολ οφίλι να παρακολουθι άγριπνα κάθε απόπιρα λαθρέας ίπαρξεις του, απόκριπσεις και σκεπάζματος-τον Το Σινέδριο προιδοπίισε ενάντια στη νέα μανύδρα του δεξιού και αριστερόν που εκδιλόνετε στην τιπικι συμφονία με την γενικι γραμμή του κόματος, χωρίς να επιδεδεόνουν τι συμφονία-τους με τι δουλια και τον αγονα υπερ τις γενικις γραμμές. Το κομμομολ οφίλι να κηρίξει αποφασιστικό αγόνα σ'αφτιν την διπλοπροσοπία την απάτι· το κομμομολ οφίλι επίσης να αγωνισθι αποφασιστικά ενάντια σε κινους που στα λόγια υποκλινοντε στην ορθότιτα τις γενικις γραμμές του κόματος αλλά που στα έργα εφαρμόζουν τον οπορτυνισμό. Παραδίδγματα τετια, διστιχος, δεν ίνε λίγα. 41



Το κομμομολ δεν πρέπι να επιτρέψει να κο-  
ροιόδουν κε να απατυν το κομα τον μπολσεβικον.

Τελος το κομμομολ πρεπι να διαφιλάτι ιερα  
τιν ενότιτα κε τι σιδερένια πιθαρχία τυ μπολσε-  
βικικυ κόματος κε τον δικον-τυ γραμον. Μια απο  
τις στυδεότερες ιδιότιτες τυ μπολσεβικικυ κόματος,  
τυ εκσασφάλισε τιν επιτιχία-τυ, ήταν, ι σιδερένια  
πιθαρχία τυ κόματος αφτυ. Ι αρχι τυ αφστιρότερυ  
διαλέγματος τον μελον τυ κόματος κε τις σιδερένιας  
πιθαρχίας διακιρίχτικε απο τον Λενιν ακόμα τοτε  
τυ γενιονταν μόνον το μπολσεβικικο κομα. Απο  
τοτε κε καθιμερινα το κόμα τυ Λένιν αναπτίχ-  
θηκε, αγωνίστικε κε νίκισε κατο απ τι σιμέα τις σιδε-  
ρένιας ενότιτας κε πιθαρχιας. Κε το 16-ο σινέδριο  
ιπε „να αποκρούμε αλίπιτα ολες τις απο-  
πιρες κλονιζμυ κε διάσπασις τις ατσαλένιας  
κοματικις πίθαρχίας κε ενότιτας τυ λενινι-  
στικυ κόματος“.

Το κομμομολ πρέπι να αποχτίσι τέτια πιθαρχία  
στις γραμες-τυ. Αν τα παρμένα απο μας τέμπα  
σοσιαλιστικις ανικοδόμισις απετυν μέγιστι έντασι τον  
δινάμεον κε νέες μέθοδες δουλιας, αν ι ικονομικές-  
μας ανασκοπίσιςστις εφιμερίδες μας ιπενθυμίζυν τις  
εκθέσις απο το μέτοπο, αν θέλυμε, όχι στα λόγια  
αλα στα έργα, να παλέψουμε για το σοσιαλιζμο,



ενάντια στα ιπολίματα του καπιταλισμού, τότε χωρίς  
ξιδερένια πιθαρχία δεν θα πετύχουμε τι πραγματοποιήσει  
τον γιγαντιόον-μας καθιόντον.

Ι εθχρί-μας ρίχνυν το ζίνθιμα: " Να σπά-  
συμε τι σοβετικι πιατιλέτκα! „Ι εργατικι τάκσι  
απαντα σ'αφτο με το δικό-τις ζίνθιμα": Τι  
πιατιλέτκα σε τέξερα χρόνια". Για να καθο-  
διγισυμε τι σοσιαλιστικι ανικοδόμισι με τέτια  
τέμπα, χριάζετε στο κόμα κε το κομσομολ  
να σφιριλατίσυν ατσαλένια πιθαρχία κε αδιά-  
σπαστι ενότιτα στις γραμές-τυς.

---











ЦЕНА 5 коп.

ТІМІ 5 коп.

50234